

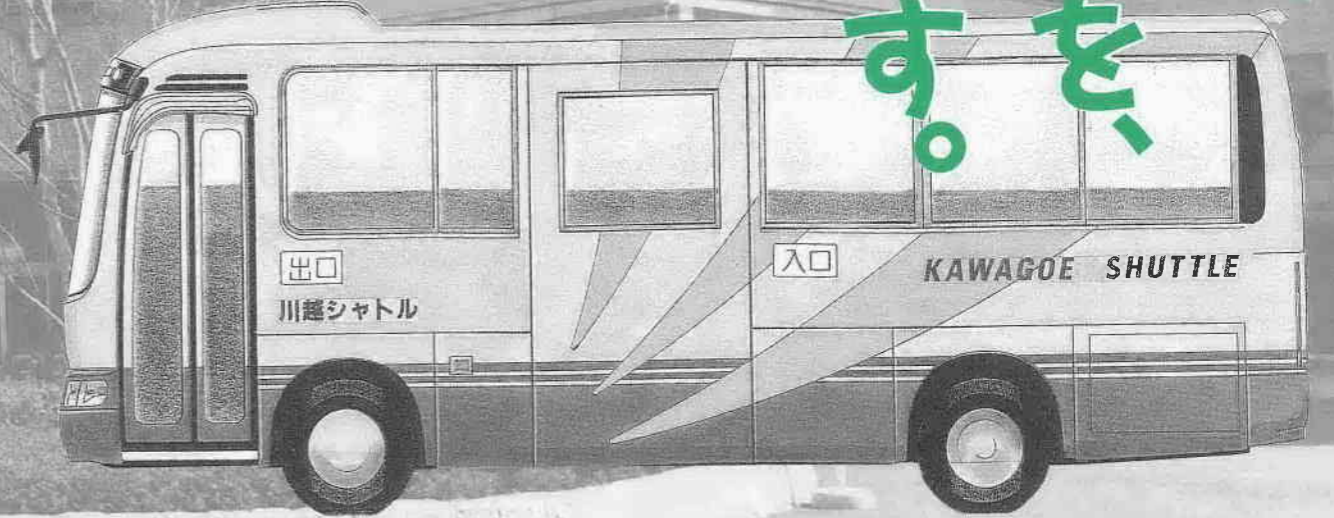
■川越シャトル運行開始	2
■いじめ問題の解決へ向けて	8
■環境フォーラム	12
■市長への提案から	15
■川越運動公園テニスコート利用案内	18
●社協だよりとごみの収集日程表が折り込まれています。	

川越景観百選①・田谷せきとポプラ～道灌橋辺り





# まもなく バス「川越シャトル」を 運行します。



昨年のワークキャンプを激励に訪れた市長

## 皆様の身近な足として

川越市長 舟橋功一

私は、市長就任以来「安心して暮らせる、住んでよかったと思える魅力ある川越の実現」に向け、各種施策を積極的に推進してまいりました。

このたび、福祉施設をはじめとする公共施設等への交通手段を確保し、利用者の利便性の向上を図るため、市内循環バス「川越シャトル」を運行することとしました。

このバスには、車いすを利用する方が乗車できるよう車いす用リフトが備えてあります。安全性に配慮して車体の左側中央の乗り込み口に車いす用リフトを付けた福祉マイクロバスが走るの、国内では初めての試みです。市民の皆様の身近な足として、多くの方々にご利用いただきたいと思っております。

## 市内循環バス 東コース・南コース 3月26日運行開始

どなたでも利用できる  
市内循環バス

市では、福祉施設をはじめとする公共施設等への交通手段を確保し、利用者の利便性の向上を図るため、三月二十六日(火)から市内循環バス「川越シャトル」を運行します。買い物や市内散策などの際にも気軽にご利用ください。

川越シャトルの運行経路は、東コース・南コースの二系統をそれぞれ一日八便運行します。いずれも総合福祉センター(オアシス)を起点・終点として、東コース(4〜5ページ参照)は右回り四便・左回り四便の計八便、南コース(6〜7ページ参照)は南文化会館(ジョイフル)までを往復する八便です。川越シャトルは、障害者等に配慮し、車体左側中央の入り口にリフトを備え、車いす利用者が車いすに座ったまま乗降できます。また、車内では福祉関連情報をビデオで放映します。

■市内循環バス(川越シャトル)運行概要  
線：東コース・南コース(各コース総合福祉センターが起点・終点)

運行日：十二月二十九日〜一月三日を除く毎日  
運行時間：午前七時〜午後七時(始発・終発)

運行便数：各コース一日八便  
乗車定員：三十三人(二十九人)座席十六席(十席)

※( )は車いす二台乗車の場合  
運賃：百五十円〜二百八十円

問い合わせ：企画課企画係 ☎内線20012

## 福祉バスとしての機能

### 車いす利用者の乗降

車いす利用者が、二人まで乗車できます。乗車後は、車いすを固定し、シートベルトを装着します。乗り降りおよびシートベルトの装着は、運転士が行います。※リフト取扱予定停留所は、時刻表をご覧ください。なお、実際の走行および道路状況等によって、リフト取扱停留所が変更になる場合があります。あらかじめご了承ください。

### 特別乗車証をご利用ください

高齢者・障害者が、市内循環バスに無料で乗車できる特別乗車証を三月十一日(月)から交付します。左記の事項を参照のうえ、それぞれの窓口で手続きしてください。

対 象：市内在住の高齢者(七十歳以上)または障害者

受付窓口：(1)高齢者⇨高齢福祉課 障害者⇨障害福祉課

(2)三月二十九日(金)までは、各出張所・連絡所・本川越駅前センター・オアシスでも受け付けます。

受付時間：午前九時〜午後四時  
確認書類：高齢者⇨年齢を確認できるもの(保険証・運転免許証等)

障害者⇨障害があることを確認できるもの(身体障害者手帳・療育手帳等)の(身体障害者手帳・療育手帳)

問い合わせ：高齢福祉課いきがい係 ☎内線20041  
障害福祉課障害福祉係 ☎内線20030





### 注意

伊佐沼・鴨田地内の橋りょう架け替え工事のため、東コースの一部区間は、工事終了（4月上旬）まで工事区域をう回するコースになります。このため同期間中は、松郷・伊佐沼清水町・東後楽会館・農業ふれあいセンター入りの各停留所は、通りませんのでご注意ください。

## 東コース時刻表

### 東コース右回り（運動公園先回り）

停留所名	1	2	3	4
●総合福祉センター	7:00	10:45	14:00	17:40
①久保町	7:02	10:47	14:02	17:42
②松江町1丁目	7:04	10:49	14:04	17:44
③大手町	7:05	10:50	14:05	17:45
④市役所	7:06	10:51	14:06	17:46
⑤宮下町	7:07	10:52	14:07	17:47
⑥城下町	7:09	10:54	14:09	17:49
⑦芳野公民館入口	7:11	10:56	14:11	17:51
⑧松郷	7:12	10:57	14:12	17:52
⑨伊佐沼清水町	7:14	10:59	14:14	17:54
⑩東後楽会館	7:17	11:02	14:17	17:57
⑪農業ふれあいセンター入口	7:20	11:05	14:20	18:00
⑫鴨田	7:22	11:07	14:22	18:02
⑬埼玉医大前	7:23	11:08	14:23	18:03
⑭大下	7:25	11:10	14:25	18:05
⑮川越運動公園	7:30	11:15	14:30	18:10
⑯大下	7:31	11:16	14:31	18:11
⑰中老袋	7:34	11:19	14:34	18:14
⑱東本宿	7:36	11:21	14:36	18:16
⑲下老袋	7:38	11:23	14:38	18:18
⑳古谷保育園	7:40	11:25	14:40	18:20
㉑古谷交番	7:42	11:27	14:42	18:22
㉒古谷上	7:43	11:28	14:43	18:23
㉓古谷郵便局	7:45	11:30	14:45	18:25
㉔東中学校	7:47	11:32	14:47	18:27
㉕南古谷駅入口	7:50	11:35	14:50	18:30
㉖南古谷病院	7:51	11:36	14:51	18:31
㉗南古谷公民館	7:57	11:42	14:57	18:37
㉘木野目六角	8:00	11:45	15:00	18:40
㉙南古谷駅入口	8:01	11:46	15:01	18:41
㉚並木	8:02	11:47	15:02	18:42
㉛大中居	8:04	11:49	15:04	18:44
㉜九十橋	8:06	11:51	15:06	18:46
●総合福祉センター	8:11	11:56	15:11	18:51

### 東コース左回り（南古谷先回り）

停留所名	1	2	3	4
●総合福祉センター	8:20	12:05	15:20	19:00
①九十橋	8:25	12:10	15:25	19:05
②大中居	8:27	12:12	15:27	19:07
③並木	8:29	12:14	15:29	19:09
④南古谷駅入口	8:31	12:16	15:31	19:11
⑤南古谷病院	8:32	12:17	15:32	19:12
⑥南古谷公民館	8:37	12:22	15:37	19:17
⑦木野目六角	8:40	12:25	15:40	19:20
⑧南古谷駅入口	8:41	12:26	15:41	19:21
⑨東中学校	8:44	12:29	15:44	19:24
⑩古谷郵便局	8:45	12:30	15:45	19:25
⑪古谷上	8:47	12:32	15:47	19:27
⑫古谷交番	8:49	12:34	15:49	19:29
⑬古谷保育園	8:51	12:36	15:51	19:31
⑭下老袋	8:52	12:37	15:52	19:32
⑮東本宿	8:54	12:39	15:54	19:34
⑯中老袋	8:56	12:41	15:56	19:36
⑰大下	8:59	12:44	15:59	19:39
⑱川越運動公園	9:03	12:48	16:03	19:43
⑲大下	9:04	12:49	16:04	19:44
⑳埼玉医大前	9:05	12:50	16:05	19:45
㉑鴨田	9:07	12:52	16:07	19:47
㉒農業ふれあいセンター入口	9:09	12:54	16:09	19:49
㉓東後楽会館	9:11	12:56	16:11	19:51
㉔伊佐沼清水町	9:14	12:59	16:14	19:54
㉕松郷	9:16	13:01	16:16	19:56
㉖芳野公民館入口	9:17	13:02	16:17	19:57
㉗城下町	9:19	13:04	16:19	19:59
㉘宮下町	9:21	13:06	16:21	20:01
㉙市役所	9:22	13:07	16:22	20:02
㉚大手町	9:23	13:08	16:23	20:03
㉛松江町1丁目	9:24	13:09	16:24	20:04
㉜久保町	9:26	13:11	16:26	20:06
●総合福祉センター	9:28	13:13	16:28	20:08

\* 緑色字は車いすによる利用が可能な停留所(予定)。

\* 実際の走行および道路状況等により、リフト取扱停留所が変更になる場合があります。







## 南コース時刻表

### 南コース (総合福祉センター～南文化会館)

停留所名	1	2	3	4	5	6	7	8
●総合福祉センター	7:00	8:25	10:45	12:05	14:00	15:20	17:40	19:00
⑪博物館	7:05	8:30	10:50	12:10	14:05	15:25	17:45	19:05
④市役所	7:08	8:33	10:53	12:13	14:08	15:28	17:48	19:08
③大手町	7:09	8:34	10:54	12:14	14:09	15:29	17:49	19:09
②松江町1丁目	7:10	8:35	10:55	12:15	14:10	15:30	17:50	19:10
⑫埼玉病院	7:11	8:36	10:56	12:16	14:11	15:31	17:51	19:11
⑬仙波市営住宅	7:12	8:37	10:57	12:17	14:12	15:32	17:52	19:12
⑭仙波町	7:14	8:39	10:59	12:19	14:14	15:34	17:54	19:14
⑮川越駅	7:15	8:40	11:00	12:20	14:15	15:35	17:55	19:15
⑯富士見町	7:17	8:42	11:02	12:22	14:17	15:37	17:57	19:17
⑰岸町2丁目	7:19	8:44	11:04	12:24	14:19	15:39	17:59	19:19
⑱岸町3丁目	7:20	8:45	11:05	12:25	14:20	15:40	18:00	19:20
⑲砂新田1丁目	7:21	8:46	11:06	12:26	14:21	15:41	18:01	19:21
⑳砂新田2丁目	7:23	8:48	11:08	12:28	14:23	15:43	18:03	19:23
㉑砂新田	7:24	8:49	11:09	12:29	14:24	15:44	18:04	19:24
㉒高階公民館	7:25	8:50	11:10	12:30	14:25	15:45	18:05	19:25
㉓砂新田南之台	7:26	8:51	11:11	12:31	14:26	15:46	18:06	19:26
㉔下新河岸	7:27	8:52	11:12	12:32	14:27	15:47	18:07	19:27
●南文化会館	7:29	8:54	11:14	12:34	14:29	15:49	18:09	19:29

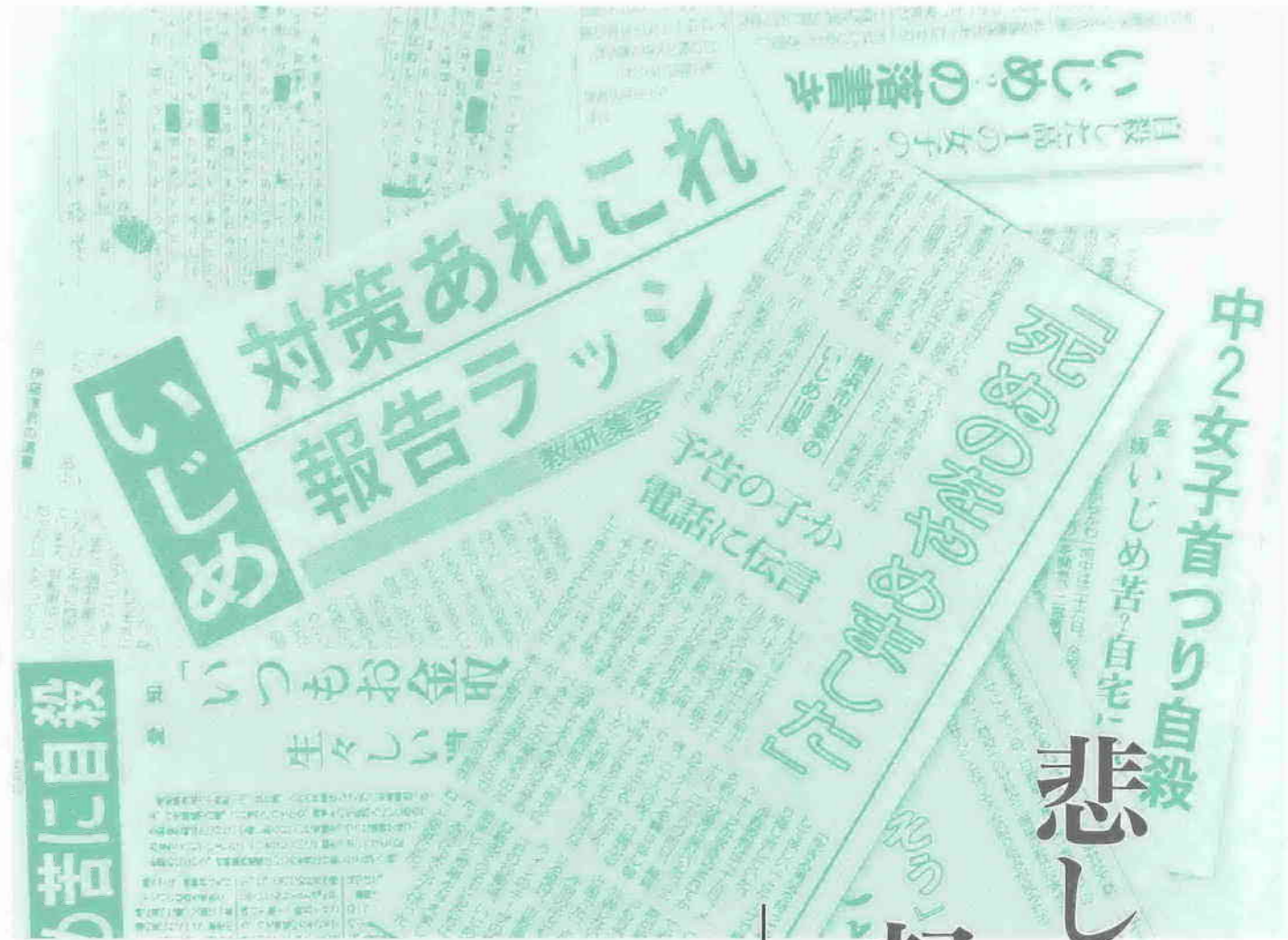
### 南コース (南文化会館～総合福祉センター)

停留所名	1	2	3	4	5	6	7	8
●南文化会館	7:37	9:02	11:22	12:42	14:37	15:57	18:17	19:37
㉔下新河岸	7:39	9:04	11:24	12:44	14:39	15:59	18:19	19:39
㉓砂新田南之台	7:40	9:05	11:25	12:45	14:40	16:00	18:20	19:40
㉒高階公民館	7:41	9:06	11:26	12:46	14:41	16:01	18:21	19:41
㉑砂新田	7:42	9:07	11:27	12:47	14:42	16:02	18:22	19:42
⑲砂新田2丁目	7:43	9:08	11:28	12:48	14:43	16:03	18:23	19:43
⑲砂新田1丁目	7:44	9:09	11:29	12:49	14:44	16:04	18:24	19:44
⑱岸町3丁目	7:46	9:11	11:31	12:51	14:46	16:06	18:26	19:46
⑰岸町2丁目	7:47	9:12	11:32	12:52	14:47	16:07	18:27	19:47
⑯富士見町	7:49	9:14	11:34	12:54	14:49	16:09	18:29	19:49
⑮川越駅	7:50	9:15	11:35	12:55	14:50	16:10	18:30	19:50
⑭仙波町	7:52	9:17	11:37	12:57	14:52	16:12	18:32	19:52
⑬仙波市営住宅	7:53	9:18	11:38	12:58	14:53	16:13	18:33	19:53
⑫埼玉病院	7:55	9:20	11:40	13:00	14:55	16:15	18:35	19:55
②松江町1丁目	7:56	9:21	11:41	13:01	14:56	16:16	18:36	19:56
③大手町	7:57	9:22	11:42	13:02	14:57	16:17	18:37	19:57
④市役所	7:58	9:23	11:43	13:03	14:58	16:18	18:38	19:58
⑪博物館	7:59	9:24	11:44	13:04	14:59	16:19	18:39	19:59
●総合福祉センター	8:04	9:29	11:49	13:09	15:04	16:24	18:44	20:04

\*色字は車いすによる利用が可能な停留所(予定)。

\*実際の走行および道路状況等により、リフト取扱停留所が変更になる場合があります。





# 悲しい選択が

# 起こらないように

——いじめ問題の解決に向けて——

平成六年に愛知県で起きた、中学生がいじめにより自殺するという出来事は、まだ私たちの記憶に新しいところです。その一年後に、新潟県で同様の事件が発生。川越市はこの出来事を重く受け止め、昨年十二月末、市教育委員会が、いじめの問題を解決するために当面とすべき方策等を市立の小・中学校、養護学校、川越商業高校の五十七校に送りました。これは、国や県のいじめ対策の内容を川越市が独自に練り直し、より具体的、効果的にしようとしたものです。

ここでは、市教育委員会が作成した当面とるべき方策等についての概要を紹介します。

## 悲しい出来事

平成六年十一月に愛知県西尾市の中学二年生(当時)、大河内清輝君は、いじめにあっているつらさを遺書に託して自殺しました。新聞やテレビなどのマスコミで、大きな社会問題として報じられました。全国の教師や親など多くの人たちが、いじめにあっている児童・生徒を自殺という最悪の選択から救おうと、さまざまな対策を講じました。それからほぼ一年後の昨年十一月、新潟県上越市の中学一年生、伊藤君が、やはりいじめを原因としてみずから尊い命を絶ちました。一般社会も教育現場も受けた衝撃は、大きなものでした。

この、二つの事件以外にも、いじめが原因と思われる児童生徒の自殺が起っています。今年に入ってから行田市や福岡県、愛媛県などで中学生が相次いで悲しい選択をしています。

## きめの細かい対策

市教育委員会には、実態調査や電話相談などからも、いじめの発生

# いじめの問題の解決のために当面とるべき方策等について

## 実効性のある指導体制の確立

- (1) 学校全体で児童生徒の生活実態を細かく把握し、組織をあげて対応にあたる。
  - ・ いじめ対策委員会の設置と開催
  - ・ 一人で行っていることのない児童生徒や一度いじめを受けた経験のある児童生徒に対する細かい配慮
  - ・ 校内で目の行き届きにくい場所や始業前・放課後の教室内の状況の把握と改善
  - ・ いじめ問題が校長に伝わる体制の整備と全教職員の協力による解決に向けての取り組み
- (2) 事例研究やカウンセリング演習等実践的な校内研修を計画し、実施する。
  - ・ 外部から講師を招くなどのいじめに関する事例研修会の開催
  - ・ 具体的なカウンセリングの演習や観察法に関する研修会の開催
  - (3) 養護教諭は児童生徒から相談を受ける機会が多いので、生徒指導に関する組織に加えるなど、校務分掌に適切に位置づける。
    - ・ 生徒指導部会、企画委員会等での養護教諭の発言する機会の確保
    - ・ 校長、教頭、学年主任等と養護教諭との定期的な話し合いの実施
  - (4) 保健主事の役割を重視し、児童生徒の心の健康についての指導体制を充実する。

が報告されています。そこで、川越市でも同様の事件が起こらないようにするために、よりきめの細かい対策を講じることとしました。その内容は、教師と児童生徒、地域社会とのふれあいを強化するとともに、各学校へのいじめ対策委員会の設置、いじめられている児童生徒のホームスクール(自宅学習)的機能や転校、いじめられている児童生徒に対する出席停止の措置など具体的な対策となっています。

また、緊急に学校で取り組むべき対策が盛り込まれています。

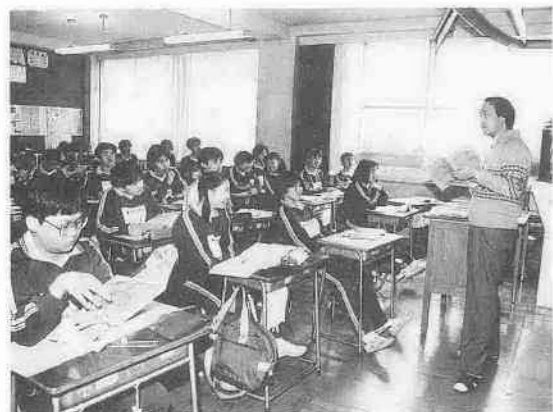
**いじめはあつこい**

いじめであるかどうかの判断は難しいところですが、あくまでもいじめられているという子ども本人の認識の問題です。市教育委員会では、実態を的確に把握し、いじめられている子どもの立場に立ち、細心の注意を払った親身の指導を行っていくこととしています。

いじめにしても、「いじめはありうる」という前提に立ち、社会全体の問題として受け止め、保護者や地域社会との連携を図りながら進めることが大切です。

- ・ 保健主事を中心とする心の健康についての積極的な取り組み
- ・ 学校保健委員会へのPTAや地域の代表等の参加

- (5) カウンセリング等に関する有識者や関係諸機関等との連携を強化する。
  - ・ 主任児童委員、民生委員・児童委員、保護司等との定期的な会合の開催
  - ・ 児童相談所、学校医等との必要に応じた連絡調整
  - ・ 学校カウンセラー、電話相談員、適応指導教室職員等による校内研修会等の開催



(写真は本文と関係ありません。)



# 事実関係の究明と、いじめに対する適切な教育的指導

- ・(1)いじめを受けている児童生徒の心理的圧迫感をしっかり受け止め、事実関係の把握を迅速かつ正確に行う。
- ・いじめを受けている児童生徒の徹底的な受け入れ
- ・いじめが発生したときの迅速、正確な調査
- ・深刻ないじめにより心身の安全が脅かされるようなおそれがある場合の市教育委員会との連携による就学すべき学校の指定の変更や区域外就学の実施
- ・深刻ないじめにより心身の安全が脅かされ、学校を欠席している児童生徒への学習機会の確保
- ・(2)いじめを行った児童生徒に対しては、いじめの非人間性に気づかせ、他人の痛みを理解

# 日々のふれあいを通じた教育相談的活動の充実

- ・(1)いじめられている児童生徒を必ず守るという姿勢を日ごろから示し、信頼関係を醸成する。
- ・児童生徒との対話による信頼関係づくりの推進
- ・いじめの問題の重大さの認識
- ・不正に立ち向かう教師の毅然とした姿勢
- ・児童生徒の不安や悩みを受け入れる場の用意
- ・意見の交換や議論を通して立場の違いを認

# 効果的な生徒指導の展開

- ・(1)学校教育活動全体を通じ、お互いの個性を認め合い、尊重する態度を育成する。
- ・児童生徒の一人一人の個性に応じたわかる授業の展開
- ・道徳、国際理解教育等を通じた相手の立場を尊重する授業の実施
- ・意見の交換や議論を通して立場の違いを認

# 家庭・地域とのよりよいパートナーシップの樹立

- ・(1)「開かれた学校」の観点に立ち、日ごろから学校の活動状況等について、家庭や地域に對して、理解を求めるくふうを行う。
- ・保護者、地域住民への授業公開、運動会・体育祭・文化祭等への招待
- ・PTA活動、地域集会等への学校施設の開放
- ・(2)PTAの常置委員会、自治会、育成会等、地域において、広くいじめに関する情報を集

# 緊急に学校で取り組むこと

- ・(1)校長を中心とするいじめ対策委員会を設置し、その委員に保護者や地域の代表等を加えるなどして、いじめについての状況把握とその対策について協議する。
- ・(2)PTAの常置委員会、自治会、育成会等、地域において、広くいじめに関する情報を集める体制をつくるなど、連携協力関係の構築に向けた取り組みを行う。
- ・(3)全教職員によるいじめについての事例研究や教育相談の実践的な演習などの校内研修を計画し、実施する。
- ・(4)全校集会や学年集会、学級での指導などで、

# 悩んでいないで相談を

## 川越市教育相談室・電話相談

「いじめにあっている。でも、先生や家族には話せない」。もし、あなたがこんなふう

# 体験をお寄せください

いじめについて、今なら話せるという方がいらっしやいましたら、体験談などを封書でお寄せください。

できるような指導する。

- ・いじめを受けている児童生徒の苦しみや痛みを訴える日記や作文等の活用
- ・いじめの児童生徒に対する根気強い指導
- ・深刻ないじめにより心身の安全が脅かされるようなおそれがある場合、児童生徒を守るため、市教育委員会と連携してのいじめの児童生徒に対する出席停止の措置
- ・他機関（保護者、地域住民、民生委員・児童委員、主任児童委員、保護司、警察、児童相談所等）と連携しての指導
- ・(3)学級の中で各自が存在感を感じることができよう、学校における「心の居場所」づくりに努める。
- ・学級での係活動や班活動等を通じた温かい

# 学級づくり

- ・(2)校務の効率化を図り、児童生徒や保護者と接する機会の確保と充実に努める。
- ・校務の効率化を図るための校務の内容、方法、流れを具体的に示すプログラムの作成
- ・(2)ボランティア活動や自然体験活動など人間関係や生活体験を豊かにする教育活動を行い、児童生徒の情操や社会性の育成に努める。
- ・(3)かけがえない生命に対する尊敬の心を培い、生命を尊重する態度や生きる力をはぐくむ教育の充実を図る。

・性に関する指導等を通じた生命尊重の態度の育成

- ・地域との連携を深める学校だよりの発行
- ・保護者や地域住民とのふれあいの機会の設定
- ・地域に根ざした人材の教育活動への活用の推進
- ・地域において、広くいじめに関する情報を集める体制をつくるなど、連携協力関係の構築

・お互いのよさを認めあえる友達づくり

- ・児童生徒どうし、児童生徒と教師の心のふれあいが持てる授業の実施
- ・体験的な学習や問題解決的な学習を重視した授業の展開
- ・個別指導やグループ別指導等の学習形態のくふう
- ・児童生徒が自由に活動できるような時間の設定
- ・(4)保護者の不安感や苦しみに謙虚に耳を傾け、きめ細かな連携のもとに指導に当たる。
- ・保護者への親身な対応と家族との協力関係に基づいた指導

## 「川越市教育相談室」

受け付け：学校教育課指導係 ☎内線 2913  
相談日時：火曜日・金曜日、午後一時三十分～四時

## 「電話相談」

川越小学校四階 ☎2515590  
相談日時：月曜日～土曜日、午前九時～正午  
※第二・第四土曜日は休みです。

## 送り先

〒350 川越市元町一―三―一  
川越市役所広報課  
問い合わせ：広報課 ☎内線 21322



(写真は本文と関係ありません。)





さあ、みんなで考えよう！

# 川越の環境

お父さんお母さんも、先生も、市役所やお店のおじさん、おばさんもみんなで考えようよ！ 川越の環境。

僕たち、私たちの街、かわごえって、なんてすてきな街なんだろう。電車の駅がたくさんあって、デパートも銀行もあって、くらぶりの街並みだってあるし、お祭りや花火大会も楽しみだ。

でも、僕たち、私たちが一番楽しみなのは、野原や河原で鬼ごっこやサッカーをしたり、林で探検ごっこや虫採りをしたり、伊佐沼や新河岸川で釣りをすることなんだ。

最近僕たち、私たちの遊び場が少なくなっているような気がする。池や川が汚れてたり、町中に車があふれていたりする。

どうしてなんだろう？ 駅前にもドリが集まるのも、鳥たちの住みかなくなっていくところもなくなったからだろうって先生が言っていた。今汚れているのは川越だけじゃなく、地球全体なんだって。

お父さんお母さん、僕たち、私たちが大人になってもかわごえがすてきな街であるといいな。さあ、みんなで考えようよ！ 川越の環境。(かわごえ環境フォーラム'96のパネルディスカッションより)

## 力を合わせて

市民の皆さん、事業者の方々、そして行政の三者が一体となって「かわごえ環境フォーラム'96」を開催でき誠にありがとうございます。現在の環境を子孫のためにより豊かな住みよいものに変えていくことが、私たちの責任であり、義務だと思います。フォーラムのテーマ「力を合わせて、できることから始めよう！」は、まさにそのとおりでございます。今後も皆様のご指導とご協力をお願いします。



川越市長 舟橋功一

私たち人類は、地球の豊かな恵みを受けて発展してきました。二十一世紀を目前に、地球温暖化・酸性雨・オゾン層の破壊など、地球規模のさまざまな環境問題が生じています。テレビや新聞などで何度も取り上げられ、危機感を持たれた方が多いと思います。人間のかかわりにより危機を迎えた地球。家庭から出るゴミや排水、自動車の排気ガスなど私たちの日常生活も原因の一つです。あなたも地球を破壊している加害者？ じつとしてるだけでは解決になりません。私たちひとりひとりの行動にかかっています。子どもたちや孫の世代のためにも、今私たちが住む身近な環境から見直してみてください。

住民・企業・行政がいっしょに川越の環境を考えよう。と、二月十日、メルト(西文化会館)で、市・川越環境保全連絡協議会・川越の環境をよくする会が共同で「かわごえ環境フォーラム'96」(市教育委員会・川越商工会議所後援)を開催しました。東京農工大学助教授・千賀裕太郎さんの基調講演。主催の各団体に福原こともエコクラブ・ひろやJECの子どもたちを交え、事例発表やパネルディスカッションが行われました。この環境フォーラムの要旨をお伝えします。

川越環境保全連絡協議会：昭和四十八年、川越公害防止担当者連絡協議会として発足し、現在百三十五社で構成する事業者団体。環境にやさしい企業活動の実施を目指し、地域に根ざした環境保全対策を推進しています。川越の環境をよくする会：市内で環境活動を行う十三の市民団体と個人の連合組織として平成四年に結成。「かわごえの環境チェック」などを実施。異なる目的や関心を持つ団体や個人の交流を深めています。福原こともエコクラブ：自分たちのできることから始めよう！と、小・中学生二十一人とサポーター九人で平成七年に発足。不老川や雑木林を観察し、環境を守るためにどうしたらよいか皆で考えています。ひろやJEC：広谷小学校六年一組の二十六人の生徒とサポーターの先生で平成七年に発足。地元を見直してみようと、学校周辺の動植物の観察や環境問題について地域の人にインタビューを実施しました。

## 基調講演

東京農工大学助教授・千賀裕太郎さんの基調講演が行われました。

私は、川越に住んでもうすぐ十年になります。とっても魅力的なまちだし、市街地と農村地帯とのバランスのとれたまちですが、だんだんそれが崩れていくのが残念です。蔵造りの町並みは、町の人たちの素晴らしい運動で今生き生きし始めました。しかし、雑木林、伊佐沼の周辺は、まだまだいい方向へ変化していないというのが私の実感です。

私は、イギリスでグラウンドワークトラスト運動に出会いました。これまでの環境運動は、公害や開発に対する反対運動。また、全国的に良好な自然を守る運動ではなかったか



と思います。しかし、自分たちの住んでる身近な環境に対する運動はこれまで放置されていたと思います。一番身近な生活の場の環境を自分たちで改善したり創造したりする、これがグラウンドワーク運動の目的です。

グラウンドとは生活の場を意味し、ワークは、自分たちの手足を動かしながらしていくこと。人口が増え、エネルギーをたくさん使うようになると、空気あるいは水の汚染にして

「力をあわせて、できることから始めよう！」をテーマに話し合いが行われました。

熊澤 力を合わせてできることから始めようというところで、これからこんなことをやっていこうということがあったら出していただきたいんですが、岩崎さんどうですか。

岩崎 製品をつくる段階で、環境に負荷がかかるような素材・資材を調達しようという国際的なレベルで動きがあります。これは環境にやさしい商品をつくるという意味です。それで、こういう商品を作る推進剤に皆さんがなっってほしいと思うんです。

熊澤 川越をこんなふうにしていきたいなということがあるらお願いします。

深田 木をいっぱい増やして、いろんな動物たちが来るような住みよいまちにしていきなさいと思います。

吉野 みんなで協力しあって、きれいなまちにしていきなさいと思います。

熊澤 岩崎さん、企業の方として、こういうことをやってこれからバックアップしていくというふうなことを。

岩崎 お金だけではなくて、人材の応援とか、あるいは場所の提供とか、いろいろ地域社会の一員としての活動のやり方があると思います。

熊澤 山口さん、これから市民として川越の環境をこういうふうにやっていこうということをお願いします。

山口 まずひとりひとりが意識して、ごみのことでも水のことでも、自分のできることから始めていってほしいんじゃないかと思えます。そしてみんなで環境を考えて行動していく、市民だけがなくて行政、企業の方々の協力を得ながら進めていけたらいいなと、自分では思っているんです。

熊澤 どうでしょう子どもたち二人、川越の環境をよくしていくためにどんなことをしていこうと思いますか。

深田 空き缶などを捨てないことです。

## 「住民・企業・行政のパートナーシップによる地域環境改善運動」

企業、地域行政の三者をうまくつなぎ合わせ、専門的な知識や技術を提供してくれる専門家が重要だということです。

環境改善の運動をできることから始めていこうという運動が、今、全国で始まっています。しかもそれが住民と企業と行政のパートナーシップで、たいへん強い支援体制ができつつあります。



吉野 いろんなサイクルとかごみの利用とかにもくふうしていきなさいと思います。

熊澤 行政としていかがでしょうか。松本市では、環境に関する計画を作ろうとしています。できるだけ多くの市民の方たちのご意見を聞いて、作成にも参加をしていただいて、いっしょに手を携えて実行していただくような計画にもっていきなさいと思います。市民の方たち、事業者の方たち、それから行政が一体となったすばらしい川越が実現できるのではないかと、考えています。

熊澤 自分たちの住むまち、生まれたまちをまず知ることが必要だと思います。環境についていろいろ話していると、住むまちを知らないで話が行っているような感じがします。今日が本場の始めの一歩だと思います。これを機に、みんなで私たちの住む川越の環境をよくするように手をつなげていこうと思います。

## パネルディスカッション「力をあわせて、きれいなまちを創ろう！」



【コーディネーター】日本自然保護協会自然観察指導員・熊澤専三さん  
【パネリスト】かわごえの環境チェック実行委員・山口隆司さん▶福原 こともエコクラブリーダー・深田裕一さん▶ひろやJECメンバー・吉野木の美さん▶川越環境保全連絡協議会副会長・岩崎登さん▶川越市環境部松本鋼一次長



# 水がピンチ！節水にご協力を

昨年から異常な雨が現在も続いています。このため、首都圏の水がめである利根川水系ダムの貯水量が毎日、百万立方メートルずつ減り続けています。これは、川

越市の十日分の使用量に匹敵します。今後も貯水量が回復しない場合は、市民生活に影響が出ることが十分考えられます。水は、限りある資源。日ごろか

## 駐車場の届け出制度を「存じますか？」

駐車部分の面積が五百平方メートルを超える時間貸し駐車場は、駐車場法によりあらかじめ届け出が必要で、

画課にご相談ください。また、すでに該当する駐車場を経営する方で、まだ届け出をしていない方は、届け出をしてください。

### 地価税の軽減措置

届け出駐車場、次の要件をすべて満たす場合は、地価税を軽減する特別措置が受けられます。

### ① 付置義務駐車施設

※詳しくはお尋ねください。  
問い合わせ：都市計画課係内線 3214

## 国民年金保険料は便利な口座振り替えで！

国民年金保険料は、指定の口座から毎月自動的に納付できる口座振り替えが便利です。国民年金保険料の口座振り替えは、市内にある金融機関の本・支店に加え、四

月一日(月)から郵便局でも申し込みができるようになります。  
手続き方法  
預・貯金通帳、金融機関等届け出印、国民年金保険料納付通知書、

## テレビ広報「わが街川越」の放送時間に変更になります

毎週火曜日に放送しているテレビ広報「わが街川越」の放送時間が、四月一日(月)から下記のように変更になります。

時二十五分  
毎週火曜日午後五時三十分～五時四十分  
問い合わせ：広報課係内線 2132

## 市長への提案から No.23



川越市長 舟橋功一

### 川越運動公園内のテニスコートは4月にオープンします

市政懇談会で頂いたご意見を紹介します。

#### 【提案要旨】

スポーツで流す汗は、健康的でとても気持ちいいものです。市内には総合体育館がありますが、スポーツ施設はまだ足りないのではないのでしょうか。

#### 【お答え】

市民の皆さんが日常生活の中で、体力や年齢に応じて日常的にスポーツ、レクリエーション活動に親しむことは、健康の保持・増進や体力の維持・向上に役立つとともに、交流の輪を広げ、豊かな人間関係を培い、生きがいやコミュニティづくりを進めるうえからも大切ではないでしょうか。

本市の体育施設は、体育館、武道館、陸上競技場、野球場および運動公園等が整備されています。また、本号でも紹介していますが、川越運動公園内に待望のテニスコート12面(砂入り人工芝)が完成し、4月1日からご利用いただけます。12面のうち6面は、夜間照明設備を備え、午後9時まで利用できます。気軽にご利用いただき、気持ちのよい汗を流してください。さらに、壁打ち練習コートも2面ありますから、1人でも練習ができます。

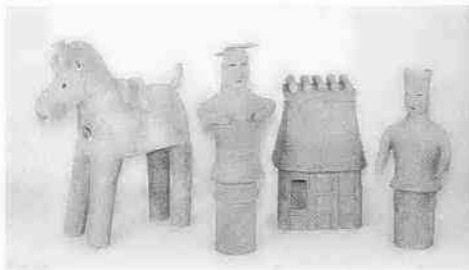
今後も、市ではスポーツ・レクリエーション活動の拠点として、川越運動公園の整備を進めてまいります。

このほかにも、市民が広く多目的に利用でき、健康の保持・増進が図れるグラウンドを増やしていきたいと考えています。

市民の皆さんが、生涯にわたってスポーツに親しまれるとともに、施設を有効にご利用くださるようお願いします。

## 川越市立博物館 第9回企画展 古墳時代の川越

3月23日(土)  
5月12日(日)



川越地方の古墳から出土した資料を一堂に集め、「I 古墳時代へのいざない」「II 入間の古墳時代」「III 古墳から古代寺院へ」の3つのテーマで展示します。古墳に眠る古代人の声に耳を傾けてみませんか。  
開館時間 午前9時～午後5時(入館は午後4時30分まで)  
入館料 大人200円(160円)  
学生・生徒100円(80円)  
児童50円(40円)  
※( )内は20人以上の団体割引の料金です。  
休館日 月曜日(4月29日・5月6日を除く)・4月26日(金)・30日(火)・5月7日(火)  
問い合わせ…市立博物館 ☎22-5399

## 新入学(園)児の交通安全運動



3月1日～4月15日

- ・青信号で渡りましょう。
- ・危険なとびだしはやめましょう。
- ・道路で遊ぶのはやめましょう。

## 彩の国圏央道フェスティバル'96

首都圏中央連絡自動車道(圏央道)の青梅IC～鶴ヶ島JCTまでが、3月26日(火)に開通します。これを記念し、3月17日(日)に下記の会場で「彩の国圏央道フェスティバル'96」が開催されます。当日は、下記の会場でさまざまなイベントが行われます。



- ①圏央鶴ヶ島IC(午前9時～午後3時)
- ②狭山・日高IC(午前9時30分～午後3時30分)
- ③入間IC(午前9時30分～午後3時)
- ④本線・青梅～鶴ヶ島(午前10時～午後3時)

\*圏央鶴ヶ島ICでは見学、ウォーク、サイクリング、獅子若太鼓、マジックショーなどが行われます。  
\*サイクリング(自転車は各自で用意)は他のイベントにより、時間制限があります。

問い合わせ…道路建設課係内線3122

## 同和教育シリーズ 人間の誇りうるとき

差別とは

このシリーズは、平成六年二月、市長長野県同和教育推進協議会顧問中山英一さんを招いて行った同和教育講演会の要旨を生涯学習課でまとめたものです。

### 社会性と歴史性

中山先生、差別についてそんなうろたえたいことを言うけれど、そういうことを言いたいのとは今初めてではない。この辺りでは昔から言っている。昔からだと、それを歴史性といえます。みんながそう思ったり、言ったりやったりしているではないかという社会性、この辺りは昔からそうしているんだという歴史性、この二つのことで差別が合理化されるのです。合理化というのは理屈を与えて正当化することです。自分ばかりではない、みんながそう思っているからしやうがない。しやうがないならまだいいんです。だから当然だと、差別が公然と認められてしまいま

第三に、差別とは人をいじめることです。人からいじめられたことを差別されたと言います。いじめを別のことばで言うと、他人の肉体と精神に攻撃をして打撃を与える、すなわち人の身体と心を傷めつけることです。いじめというものは、人の身体と心の自由を奪ってしまうことです。だから、許すことができないのです。

平成五年の今ごろでした。新聞やテレビ、ラジオで大きく問題になったたいへんな事件があったことを、皆さんはご存じだろうと思います。それは山形県のある中学校で、一年生の男子の生徒が数人の友達から、いじめられて殺されたという事件です。

(C)NHK



# 市営住宅、再開発住宅店舗の入居者登録

市営住宅・再開発住宅店舗に入居を希望する方は、あらかじめ入居登録が必要です。市営住宅入居登録は、収入金額によって第一種と第二種に区分されます(表参照)。入居資格など一定の基準にしたがって登録順位を決め、順次、既存・新築住宅に入居していただきます。入居中の住宅に空きなどが出てから入居となるため、ある程度の期間がかりますのでご承知おきください。

詳しくは、「申告登録のしおり」をご覧ください。しおりは、三月二十一日(木)四月五日(金)に當繕課出張所、連絡所で配布します。

▼市内に住所または勤務場所がある

登録受け付け

▼同居親族(予定を含む)がいる住宅に困っていることが明らか(自己所有住宅・公営住宅などに住んでいないこと)

▼入居予定者全員の収入総額が基準額以内である

日時：四月四日(木)・五日(金)、午前九時～午後四時  
会場：やまぶき会館A・B・C会議室  
問い合わせ：當繕課住宅管理係 ☎内線3152

## 収入基準早見表

(給与所得者1人の場合の年間総収入額)

扶養親族等	年間総収入額	
	第1種市営住宅	第2種市営住宅
1人	2,732,000円	0円
	4,083,999円	2,731,999円
2人	3,232,000円	0円
	4,523,999円	3,231,999円
3人	3,716,000円	0円
	4,959,999円	3,715,999円
4人	4,152,000円	0円
	5,395,999円	4,151,999円
5人	4,588,000円	0円
	5,835,999円	4,587,999円
6人	5,028,000円	0円
	6,271,999円	5,027,999円

\*再開発住宅店舗は、第1種市営住宅と同額です。

# 国民健康保険、加入・喪失の届け出をお忘れなく

四月は、就職・転職などの季節です。国民健康保険(国保)の加入・喪失の手続きは自動的に行われませんが、国保の加入・喪失の届け出を忘れずに、届け出は、保険課・市民課・出張所・連絡所で行っています。

■国保に加入するとき  
だれもがはずれか健康保険に加入しなければなりません。退職などで、会社の健康保険を抜けた

方は、国保加入の届け出をしてください。ただし、退職後も会社の健康保険に継続加入できる制度もあります。詳しくは、勤務先の保険担当者にお尋ねください。  
用意するもの：印鑑、健康保険資格喪失証明書(今まで加入していた健康保険の資格を喪失した証明書。証明書がない場合は、保険課・出張所・連絡所に用意してある所定用紙に会社で証明

を受けてください)、年金証書(退職者医療制度の対象者のみ)、国民健康保険証(世帯内に国保加入者がいる場合)、運転免許証かパスポート(お持ちの方)  
■国保をやめるとき  
国保に加入していた方が、就職で会社の健康保険に加入した場合は、国保喪失の届け出をしてください。また、親元を離れて下宿し、保険証を持っていた学生が、就

職などにより同証が不用になったときも喪失の届け出が必要です。届け出なしに、国民健康保険証を使って病院にかかると、国保で

負担した医療費を返還していただけでなく、ご自身もご注意ください。  
用意するもの：印鑑、新たに加入

した健康保険証、国民健康保険証  
問い合わせ：保険課保険収納係 ☎内線2467

# 最低資本金制度の導入期限が迫っています

平成二年度の商法等の改正により導入された「最低資本金制度」(株式会社一千万円以上・有限会社三百万円以上)の猶予期限(平成八年三月三十一日)が迫りました。

最低資本金に満たない会社が猶予期間内に増資または組織変更等

を行わない場合は解散したものと見なされ、通常の営業活動や市の中小企業融資制度の利用ができませんなどの制約が生じます。ご注意ください。  
増資にあたっての市の中小企業融資制度利用上の注意  
小売り・サービス業で、増資後

の企業規模が資本金一千万円、従業員五十人のいずれも越えた場合は、融資の対象となりません。また、増資のための資金についても対象となりません。  
問い合わせ：商工観光課商工係 ☎内線2712

# 頑張った皆さんに

市では、今年度から「集団回収報償金制度」において、団体の励み・活性化の一環として優良団体

を表彰することにしています。二月六日に行われた表彰式では、優良団体に選ばれた八団体に舟橋功一市長から賞状や記念品が贈られました。

表彰団体の方々に実施状況を尋ねたところ「ふだんからお付き合いがあると、協力してもらいやすい」「集団回収のことを理解してくれている人が多い」などの話を伺うことができました。共通するのは、住んでいる皆さんの協力が体制がしっかりしていることでした。集団回収は、ごみの減量化に大きな効果があります。最近では地域の交流にも変化が見られ、継続していくことが難しい状況にありますが、ごみの減量化・資源化にとって有効な方法ですから、今後も推進していくことが大切です。  
問い合わせ：資源対策課資源対策係 ☎内線2202



優良団体は、大東地区子供会育成会、霞ヶ関東小学校育成会、旭町三丁目子ども会育成会、霞ヶ関北小学校区子供会育成連絡協議会、大塚新田子ども会育成会、福原小学校PTA、山伝自治会、川越ひばり幼稚園の八団体。  
表彰式では、市長から「日ごろからごみの減量に対してご協力いただき、心から感謝しております。地域の皆さんには今後も引き続き、集団回収に頑張ってくださいようお願いいたします」とお礼のことがば

# 消費生活レポート 25

## 悪質訪問販売 新米ママがねらわれています

ことしに入って、市の家庭訪問を装って補正下着や育児教材、母子手帳のような手帳、衛生用品などを扱う悪質な訪問販売が、相次いで横行しています。

■ケース1  
家族が出かけた昼下がり、ピンポン。戸を開けると若い女性が立っています。「この辺りの家は留守が多くて、この間も来たのですが」。このセリフは要注意。何となく悪かったと思わせて、すかさず尋ねてきます。「赤ちゃんの様子はいかがですか。指数はどうですか」「ええ、まあ」。そして、専門用語を入れて相手の気持ちを動揺させておき「赤ちゃんの様子を見せていただけませんか」「よくわからないけれども、また、助産婦さんが来てくれたのかな」と思う新米ママ。「市の職員とっているな、思わせておこう」と販売員。部屋に上がり込み、一〜二時間いろいろな世間話に花を咲かせて、打ち解けたところで「たるんだおなか引つ込む下着をご存じですか。どうぞ、身につけて」と勧められるままに試着。実は、この女性は下着

生活情報センターでは、商品や契約などに関する相談を受け付けています。  
生活情報センター ☎26-7476  
相談日時：毎週月・水・木・金曜日、午前十時三十分～午後四時三十分

# 暮らしのびみ講座

資源対策課資源対策係 ☎内線2623

## 次の世代へ(最終回)

昨年の四月から連載してきた「暮らしのびみ講座」は、今回が最終回です。ごみの減量化・資源化を中心に学びました。ここで、これまでの授業をまとめてみましょう。

■ペットボトルのリサイクル  
平成七年四月からペットボトルの分別収集が始まりました。びんや缶に代わる容器として、生産量が年々増えているペットボトル。リサイクルも可能でスキーウエアなどの繊維製品、卵パックなどに生まれ変わります。

■リサイクル家具の販売  
市のリサイクルセンターでは、一般家庭から粗大ごみとして出された家具類の中から、再利用が可能なものを選び、手を加えて販売しています。

■不燃ごみの現場から  
びんや缶、ペットボトルは再利用可能な資源ごみとして収集後、職員が選別を行います。収集量が多い夏場の作業場内は、びんなどに付着している残りかすなどから臭気が発生。びんの中を水洗いする、ちよつとした

心配りを持ちたいものです。

■みんなの協力で！ 集団回収  
古紙や布、びん類の集団回収は、ごみの減量やリサイクルにたいへん効果があります。実施団体には業者からは売却金、市からは報償金が支払われ、団体の活動資金となります。地域の皆さんの理解と協力が、集団回収を上手に進める秘けつです。

■こんなにごみが減りました  
市民の皆さんのごみの分別で、ごみは減りました。平成七年度上半期(四月～九月)のごみの総排出量は五万七千四百トンで、昨年度同期と比べると二百トン(約二パーセント)のごみが減少。人口が一・三パーセント増えていることを考えると、市民一人当たりでは三・三パーセントの減になります。

今、資源消費型社会から資源循環型社会へと大きく変わりつつあります。ひとりひとりが、このリサイクル社会を目指して、次の世代に引き継いでいく必要があるのではないのでしょうか。



# 使用申し込みを受け付けています

川越運動公園内に建設が進められていた待望の「テニスコート」が三月末に完成し、四月一日から使用開始となります。

テニスコートは十二面あり、六面は夜間照明設備が付いています。また、壁打ち練習コートが二面あり、一人でも練習ができます。

四月分の使用申し込みは、ただいま受け付けています。

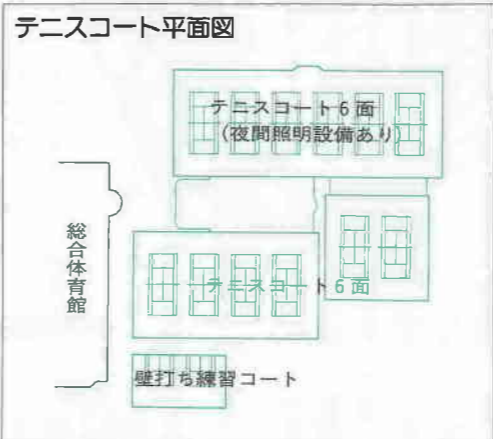
**使用申し込み**  
使用する日の前月一日から受け付けます。一日が休館日に当たるときは翌日となります。



**施設の概要**

テニスコート	12面
壁打ち練習コート	2面
観客収容人数	ベンチタイプ 950人 芝タイプ 350人 計 1,300人
管理棟(器具庫・手足洗い場)	82.00㎡
夜間照明設備	6面
放送設備	12面

※専用更衣室および喫茶コーナーは総合体育館内にあります。



**■使用区分**

テニスコート  
1面につき2時間単位の使用となります。

①午前9時～11時 ②午前11時～午後1時  
③午後1時～3時 ④午後3時～5時  
⑤午後5時～7時 ⑥午後7時～9時

※夜間照明設備のないコートの使用は、午後5時までです。

壁打ち練習コート  
1面につき1時間単位の使用となります。

**使用料金表(1面当たり)**

区分	時間単位	市内居住者		市外居住者
		一般	児童・生徒	
テニスコート	2時間	400円	200円	800円
夜間照明	1時間	200円	100円	400円
壁打ち練習コート	1時間	100円	50円	200円

\*児童・生徒とは、小学生・中学生・高校生をいいます。

## 防災シリーズ

# 災害から身を守るために 12

総務課防災係 ☎内線20217

## 災害時応援協定について

昨年一月に発生した阪神・淡路大震災のような大きな災害が起きたとき、市をはじめとする防災関係機関だけの活動では、十分に対処できないことも考えられます。このため川越市は、昭和六十年に群馬県高崎市と、災害時における相互応援協定」を締結。相互に被災者の救援活動を行うことにしています。毎年実施している川越市総合防災訓練には高崎市の職員が参加しています。また、このほかに次の協定を各団体等と結んでいます。

**医療救護活動** 川越市医師会  
**水**の供給および備蓄品の保管 埼玉冷蔵倉庫(株) 医薬品等備蓄・供給 東京医薬品(株) スズケン・クラヤ薬品(株) 大正堂 冷凍食糧品の優先供給 西武米穀(株) 精米の優先供給 西武米穀(株) 伊藤米穀(株) 川越市農業協同組合 へりコプターの優先利用 へりコプター  
**市は**、災害時の初期段階で被災状況をいち早く正確に把握し、救援活動や物資輸送などを行う

### 市内全世帯に防災用品セットを配布中

川越市自治会連合会および各自治会のご協力により二月中に配布しました。

自治会未加入世帯または新規転入等の世帯  
三月二十九日(金)まで、左記の窓口で配布しています。

- 総務課(市役所本庁舎四階)
- 各出張所・連絡所
- 本川越駅証明センター

## 市役所・出張所の窓口へ

チェック	問い合わせ	手続きなど	必要なもの
□住民票	市民課 ☎内線2442	●転出届を提出 転出証明書を交付します	□印鑑
□国民健康保険	各出張所・連絡所	●転校は、転出証明書を在学する学校へ	□印鑑登録証書(登録者)
□国民年金		●受給者証を返却	□国民健康保険証(加入者)
□老人保健医療	保険課 ☎内線2464	●老人保健医療は受給資格喪失届書を提出	□印鑑(老人保健医療のみ)
□老人・障害者・乳幼児医療費		●消滅届を提出	□医療受給者証
□児童手当	福祉課 ☎内線2520 各出張所・連絡所	●県外転出届を提出(郵便局利用者は不要)	□印鑑
□児童扶養手当	福祉課 ☎内線2520	●ナンバープレートを返却	□印鑑 □手当証書
□原動機付自転車	市民税課 ☎内線2331	●軽自動車税廃車申告書を提出	□印鑑 □標識交付証明書
□小型特種自動車など		●浄化槽使用一時中止を連絡	□ナンバープレート
□浄化槽	資源対策課 ☎内線2622	●退園届を提出	□印鑑
□保育園	保育課 ☎内線2555		□印鑑

### 電話で済ませられます(水道・電話・電気・ガスの連絡は、お早めに)

チェック	問い合わせ	連絡していただくこと・注意
□水道	水道部料金課 ☎23-3065	●上下水道使用者変更(転居の3日前までに水栓番号を連絡)
□飼い犬	健康課 ☎内線2574	●畜犬登録している犬は、登録抹消の連絡
□電話	NTT ☎116	●移転先、引越し予定日を連絡
□電気	東京電力 ☎22-3211	●引越し予定日を連絡
□ガス	営業所、販売店	●引越し予定日を連絡(器具が引越し先で使えるかを確認)

### 済ませておくと便利です

チェック	問い合わせ	済ませておくと便利なこと
□ごみ	環境業務課 ☎内線2831	●本紙に折り込みの「ごみの出し方」をごらんください
□郵便(転送手続き)	川越郵便局 ☎25-5214 川越西郵便局 ☎41-7112	●郵便物を新住所地へ1年間転送してもらえる手続き
□預金口座	取扱金融機関	●転居に伴う手続き
□口座振り替えによる支払い	取扱金融機関	●口座引き落としに伴う手続き
□運転免許証	転出先の警察署	●住所変更など記載事項の変更
□自動二輪・自動車	転出先の陸運事務所	●車検証の記載事項変更 ●管轄が変わる場合は、ナンバープレートの変更
□軽自動車	転出先の軽自動車検査協会	●車検証の記載事項変更 ●管轄が変わる場合は、ナンバープレートの変更
□川越の観光情報	川越市観光案内所 ☎46-2027	●観光案内所は、川越駅東西自由通路中央にあります

## 引越しチェック

桜前線の北上とともに、市内の桜の開花が気になる季節。そして、この時期は引越シーズンでもあります。忙しさに紛れて大切な手続きなどを忘れないように、しっかりと「引越チェック」を済ませてくださいね。

川越のこと、いつまでも忘れないでください。

## いつまでも川越を忘れないでね



## 健康アドバイス

## 子どもの健康と予防接種

子どもは病気にかかりやすく、かかると重くなる場合があります。子どもの生命を脅かす百日ぜき、ジフテリア、破傷風、はしかなどのような伝染病にかからないように守ってあげましょう。これに役立つのが予防接種です。

**予防接種とは**、はしかや百日ぜきや破傷風など伝染病の原因となるウイルス、細菌または菌の産生する毒素の力を弱めてワクチンを作り、それを接種して免疫をつくることをいいます。

子どもが母親からもらう免疫は、百日ぜきや水痘は生後三か月までに、はしかやおたふくかぜでは生後八か月ごろまでに、自然に失われていきます。この時期を過ぎると子どもは、自分で抵抗力をつくって病気を予防する必要があります。ですからなるべく早期に接種を完了するように心がける必要があります。

保育園や幼稚園に入るまでに予防接種を完了し、子どもを伝染病から守り、他人に迷惑をかけないようにしましょう。米国では、予防接種を完了していない子どもは小学校に入学できません。

現行の予防接種では生後三か月からポリオや三種混合BCGが受けられます。一歳になれば、はしかや風しんを、三歳から日本脳炎の定期接種ができます。また、一歳からは、おたふくかぜと水痘の任意接種が受けられます。

子どもの健康管理は小児科医や掛かりつけ医の助言を受け、個々の身体状況に応じた予防接種スケジュールを立て、早期に接種を完了し、いっそうの健康増進が図られることを切望します。病弱な子どもほど予防接種で伝染病を防ぐべきです。

近い将来、予防接種はもっと低年齢化し、生後まもなくBCGとポリオを受け、生後二か月目から三種混合、九か月からははしかを受けるようにとWHOは推奨しています。最近の生物学的工法の進歩で、新しいよりよいワクチンが出来る、子どもたちを予防接種の恐怖や苦痛から解放してあげられると思います。

川越市医師会・川越市立診療所長・清成章先生から原稿をいただきました。

固定資産課税台帳の縦覧は4月に実施。詳しくは、3月25日発行の広報川越でお知らせします。問い合わせ…資産税課庶務係 ☎内線2351

2月25日発行の広報川越13ページ、メルトの催して、「川越西中学校アンサンブル演奏会」は3月30日(土)の誤りでした。



# 先人のあゆみ 21

看護婦の養成などに力を尽くす  
平井せ代 (一八七九—一九五〇)

明治のころ、女性の職業は非常に限られたものでした。その中で看護婦の仕事に情熱を燃やし続けられた平井せ代。博愛慈善の心で病人を助ける看護の道にみずから奮い立たせ、看護婦の育成に取り組み、地域医療を支えました。

### ● ● ●

平井せ代は、明治十二年(一八七九)二月十五日、川越藩の家老を勤めた平井光長、けいの二女として川越市宮下町で生まれました。川越尋常高等小学校を終えるころ、光長が秩父郡長や入間郡長、長野県警本部長、北海道上川支部長などを歴任していたことから、秘書役も兼ねて身の回りの世話をすることに。父とともに各地を回りました。この経験は、後に彼女を大きく成長させました。

明治三十二年、二十歳のとき、日本赤十字社の看護婦となりました。同社は同十九年の創立。西南



大正十年(一九二〇)のころ、高沢橋の六塚稲荷神社(元町二丁目)の奥の屋敷に「埼玉看護婦養成所」を設立。看護婦の養成に当たりました。明治三十五年ごろから大正にかけて赤痢やコレラなどがはやりました。当時の医院や病院などでは看護婦が不足。また、医師の多くは、必要ときに看護婦を雇っていました。せ代は医師からの派遣の要請に応じる忙しい毎日でした。

養成所は、看護婦の資格を持つ者がいて、派出の役目もしていました。第二次世界大戦が始まると、看護婦の人数が減少。それでも派出の依頼にこたえるために、他の看護婦会へ応援を頼んだりしていました。宮下町の家も手薄になり、長年続けた養成所を閉鎖。何人かの看護婦とともに、養成所を宮下町の家に移しました。そして戦後まもなく、一生をささげた看護の道を終えることになりました。老後は孫の成長を楽しみに、孫におやつなどを作るとおばあさん振りが見られました。

昭和二十五年(一九五〇)三月二十日、家族に見守られて七十一歳の生涯を閉じました。墓は光西寺(小仙波町五丁目)にあります。

「先人のあゆみ21」は「川越の人物誌・女性編」(川越市教育委員会発行)を参考にして広報課でまとめたものです。

# ゆきゆきシルバニ

## 手作りの喜び

「作品が出来上がったときの充実感は何とも言えない喜びです」と水村千太郎さん(69歳・笠幡)。「自宅の広い庭の「ギャラリー」を拝見すると、中ほどに打ち出の小づちを持つ焦げ茶色のえびす様が、置かれています。高さ一五〇センチメートルのコンクリート製の大作。ほかに招き猫やかめ、つる、だるまなど縁起物の作品が中心です。昨年、築庭に挑み、約二か月かけて滝を完成しました。滝には自分の名を一字入れて「千両の滝」と命名。おおよそ三メートルほどの高さから流れる水は滝の神髄ともいえるもので、ダイナミックです。

「楽しい時代で家をもり立てなければなりません」と開運ものの作品にこだわるとも息子と孫の成長を喜びながら、家族が安心して暮らせるように願いを込めた作品を前に「福の神が幸せを呼び込みます」とえびす顔になりました。



お気に入りのえびす様と水村さん

2月25日発行の広報川越11ページ、ひとまち伝言板「仲間になりませんか」に掲載した「すみれ同好会」の民謡は、民謡の誤りでした。

# みんなの作文

## みんなの作文

### ろう人ホームにいったこと

高階小学校二年 長澤かすみ



一月十二日、金曜日、わたしはろう人ホームにいきました。学校からかえっていると、お母さんが車でまわっていました。高しな公みんかんに、人形げきのどんぐりぎのおばさんたちをむかえにいきました。おばさんたちは、にもつをもって外であててくれました。

すると六年生のおにいさんやおねえさんと、えんげきぶのおにいさんおねえさんがきました。おにいさんやおねえさんは、ふえやタイコやおどりで、こもり歌のおはやしをしました。わたしは、見ていてかたんそうだなとおもいました。六年生になったら、わたしもおはやしをやってみようとおもいました。

「こんにちは、よろしくおねがいします。」と、お母さんがいって、いっしょに車で、やまぶきそうにいきました。わたしは、とちゅうでねてしまいました。目がさめたらついでにいました。やまぶきそうの先生たちがニコニコしながらお話をしました。どんぐりぎのおばさんたちが、よくどうのお話によういをしていっていると、ほうそうで、

「高しな小のみなさんがくるので、よくどうにあつまってください。」とながれました。つえをついたおばあさんや、車イスのつたおじいさんがあつまってきました。五分ぐらい



玉あやとりであそびたかったとおもいました。また、らい年もやまぶきそうのおじいさんおばあさんにあいにきたいです。

# おしゃべり倶楽部 84 気樹木

## スギ

毎年、この時期になるととも気になるスギ。川越城七不思議の「初雁の杉」や、喜多院に伝わる「明星の杉」など、川越とも関わり深いこの樹木は、スギ科スギ属の常緑針葉樹です。日本では、クスノキの次に大きくなり、高さ60メートルに達することもある。また、寿命が長く、樹齢3,000年以上というものもあるそうです。スギという名前は「直木」が転じたもの。まっすぐな幹は、材木にしても美しく、建築材をはじめ、いろいろ利用されています。葉は線香などの材料になるそうです。写真は日光街道杉並(笠幡)。帰ってきてから、鼻がムズムズするような……。気のせいだといのですが。



## 短歌

### 水樹

風止みて一日雨降るわが庭の色なき芝生やすらぎて見ゆ石垣をめぐりて遙か琉球の昔をしのぶ首里城に来て年末といふに静けきあけくれを至福となさん独居のわれはみどり濃きビートの敵のはるかなる果てはかすみて空に交はる庭先に咲き残るる菊の花十日夜の月さむむむ照らす冷えまざる納骨堂にわれは来て夫のたち日に酒を供ふる

### 花実短歌会

聞くこともならず密かに待つわれに懐妊知らず息子の声はずむ富士の絵に無事祈りつつ賀状書くアメリカに住む若き親子に はつ春の日射し明るき電車内ガム噛む少女 饒舌にして

### 夢遊王短歌会

久々に墓参に会いしわが姉の話は遠き亡き父母の事晩秋の庭にそのあけかすかに花魁草の咲きつぐあはれ洗濯の水の感触つめたくて近づくと冬は手から伝はる保存期限きれしカルテを破棄しつつ魅りくる人々のあり花束を抱きて夫婦り来ぬ三十年の勤終へたりいつ散りしともなきつじ黄葉のこまかきものを秋庭に掃く

- 小堤 篠田ふみ
- 宮元町 清水和子
- 藤間 柴田キム
- 宮元町 鈴木喜久枝
- 東田町 利根川はる
- 宮下町一 綾部秋子
- 上野田町 山村実子
- 霞ヶ関東二 鈴木衣
- 霞ヶ関東三 平野扶美子
- 仙波町一 栗原友七
- 小ヶ谷 佐藤淳子
- 西小仙波町一 斉藤隆子
- 末広町二 田中静江
- 旭町一 沼田正子
- 小ヶ谷 四元仰

## もしもしコーナー 83

**Q** 自宅を売却したので、市・県民税、所得税はかららないといわれました。国民健康保険税はどうなりますか。

**A** 平成七年一月から三月の間に居住用財産を譲渡した場合、平成八年度国民健康保険税(以下、国保税)は、例年に比べ、かなり高額になると思われます。平成七年度の場合は年額最高四十二万円です。市・県民税、所得税は、居住用財産を譲渡した場合、三千万円を特別控除でき、国保税は控除できないため、譲渡所得のものに国保税の計算もなっています。市・県民税、所得税は、控除対象となっており、国保税では控除対象になっていないものがあります。前年中、所得に増減のあった方は平成八年度の国保税に影響します。平成八年度国保税の納税通知書は七月発送予定です。問い合わせ：保険課保険収納係 係内線2467



「広報」って最後のページに川越の話が載っていますよ。あれ、楽しみにしているんですよ。広報の取材で話を伺うとき、そんな話を聞くことが多く、「川越の伝説」がそれだけ印象に残っていることを感じました。

昭和六十二年度から掲載が始まった「川越の伝説」は、九年にわたって最終ページを飾ってきました。当初は、毎月十日発行の広報紙に掲載され、平成六年度からは毎月二十五日発行の広報紙に移りました。今回の「表通り裏通り」は、平成八年三月二十五日発行の広報川越で第七七回目を迎え、終

了する「川越の伝説」を振り返ります。

「川越の伝説」は、狭山市に住む民話作家の池原昭治さん（56歳）が、六年間かけて川越市内を自転車で回り、それぞれの地域で主にお年寄りから聞いた話をまとめたもの。初めのころは、警戒されることもあり、家々を訪ねて話を聞かせてもらうのは、たいへん苦勞があったそうです。

集めた各地域の話は、歴史から生活までさまざまです。いずれも川越のことを表す古くからの言い伝えとして興味あるものですが、「川越の伝説」の魅力は、なんと

いつても池原さんの民話絵。里で遊ぶ童、ねんね姿の子守、そしてオトウカ（キツネ）、小坊主、お殿様、お姫様、おさむらいなどの登場人物が、ほのぼのとした優しい姿で描かれています。

「とおやんせ」が収められていません。不思議に思い、そのことを池原さんに尋ねてみました。すると「当時、『とおやんせ』は、童謡と考えていたので入れていません。もしも第三集を発行する機会があれば収録したい」と話してくれました。

川越の歴史であるとともに人々の暮らしを知ることができる貴重な財産です。現在の川越に住む私たちもその財産を大切に、次世代に伝えていきたいものです。

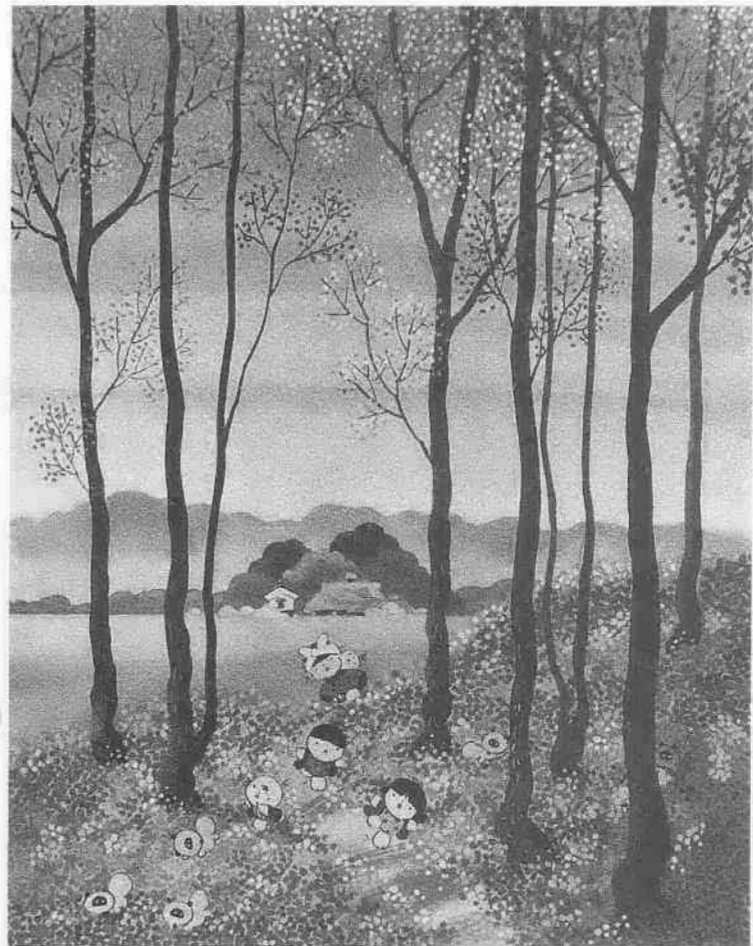
広報川越に掲載した「川越の伝説」は、川越市教育委員会発行の「川越の伝説」「続・川越の伝説」から転載したものです。二冊は、市立図書館でご覧いただけます。また、文化財保護課または市立博物館・蔵造り資料館・本丸御殿でお求めいただけます。

■川越の伝説 八百円  
■続・川越の伝説 六百元

川越の伝説



続・川越の伝説



ほのぼのとした池原さんの絵  
はるがきた・はるがきた（カレンダー「わらべのうた」より）



池原昭治さん

話してくれるお年寄りが、みんなうれしそうだったことが印象に残っています。100年も、200年も前から伝わっているものは、たくさんの方がかわっています。でも、伝説のように形のないものはどんどん消えてしまう。残すためには記録しておくことが大切だから、これからも、描き続けたいと思います。今は、雑木林や鳥などにまつわる民話に興味を持っています。

## 郷土に伝わる話

### 「川越の伝説」ブックレット

「川越の伝説」「続・川越の伝説」を各十人の方にプレゼントします。はるがきたに「川越の伝説」または「続・川越の伝説」どちらか一冊の名前を記し、三月二十二日（消印有効）までにご応募ください。

応募は、川越市在住の方に限ります。両方または複数の応募をされた方は無効になりますのでご注意ください。応募多数の場合は、抽せん当選者を決定します。

〒350 元町一三三ー一  
川越市広報課「川越の伝説」係  
広報川越について、ご意見・ご感想がありましたら、応募はがきの余白を使ってお知らせください。ご意見・ご感想の内容は、抽せんとは、一切関係ありません。お気づきの点など自由にお書き添えください。

はーとふる

## 「時の鐘」、化粧直し

川越のシンボル「時の鐘」が、補修工事のためシートに覆われ、三月末まで姿が見えなくなります。同工事は、昭和六十年に行われた大規模修理から十一年が経過し、鐘樓の各部に傷みが表れてきたため、防錆剤の塗布などを行うものです。

## まちのできごと トーク 109 パレット 私とテニス

2月17日、神和住純さんを講師に招き、やまぶき会館で平成7年度スポーツ講演会が開かれました。厳しいプロテニスの事情、皇室のテニスなどについての軽快な話は、日本人初のプロテニスプレーヤーとして活躍した神和住さんならではの。テニスを通じたかわりが、さまざまな部分で自分のためになったと話していました。

## 川越感覚のまちづくり

「まちづくりのなかの川越感覚」をテーマに第6回川越都市景観シンポジウムが、川越プリンスホテルで行われました。人を迎え入れる魅力を優しい都市デザインに求め、まちづくりについてさまざまな意見を交換。川越市の課題として、産業を伴うデザインの創造、市民感覚によるまちづくりの実践などがあげられました。

## 川商、全国選抜大会へ

総合体育館で第27回全国高校バレーボール選抜優勝大会県大会が行われ、好守でフルセットの接戦を制した川越商業高校が優勝（女子）。3月20日から代々木体育館で行われる全国選抜大会に14度目の出場を決めました。「ベスト4を目指して頑張りたい」と言う伊藤博義監督。「春高バレー」での川商の活躍が期待されます。



今回の工事では、ハトのふんによる汚れと衛生を考え、ひさしの下に網を張ります。網は、景観への影響を最小限に止め、ハトを傷つけないように配慮したハト防除専用のものです。

最も観光客が少なく、天気が安定していることから、この時期に工事が実施されています。しかし、すでに工事前の足場が組まれ、鐘樓の姿が隠れつつあった二月下旬、観光に訪れた方々は、残念そうに「時の鐘」を見上げていました。

工事期間中は、鐘を突く機械を取り外すため、一時的に「時報」も止まることとなります。現在も一日四回、時を告げている鐘の音が聞こえないと少し寂しく感じますが、過去から未来への歴史（時間）を告げる重要な役割を果たす鐘にとっては、ひとやすみといったところです。再び鐘の音が聞こえるときを楽しみにしましょう。

## まちのできごと トーク 109 パレット まちのできごと 109 パレット

川越市の面積は109.16km<sup>2</sup>



全国選抜大会に向けて練習(同校体育館)



## アメリカに旅して

佐藤みよ子（61歳・小仙波町2）

アメリカ合衆国ミシガン州バトルクリークに息子が転勤して2年目。嫁と孫が一時帰国した際に誘われ、思い切ってアメリカ行きを決意。飛行機でシカゴまで約12時間、空港から息子たちの車で3時間、国の大きさを感じながら息子夫婦の住む町に着いた。紅葉が真っ盛りで整理された広い家並みは自然がいっぱい。芝生の庭にリスが走り、木々でさえ美しい鳥たちに目をみはる。

毎年10月に行われる「ハロウィン」は、かぼちゃお化けの祭り。子どもたちは変装し、楽しそうだった。家々は、ドアにかぼちゃお化けを飾り、変装した子どもたちが、お菓子をもらいに来るのを待つ風習とか。息子夫婦は孫を連れてお菓子をもらいに行き、私は、家に来たアメリカのかわいい子どもたちにお菓子を渡した。

休日には、皆でカナダに出かけ、雄大なナイアガラの滝などいろいろな所を案内してもらい、帰りは、シカゴ美術館に行った。息子夫婦の優しさと孫のかわいさを胸に詰めて帰国。17日間の旅は、夢のようなひとときだった。

## イラストコーナー



古賀祥子（16歳・上戸）



# 和紙にたくして 24

スマイレ

文 新井時子  
絵 新井紀子



庭で増やしたという花を

「今度持ってきてあげるわね」と

彼女は健康そうな歯をキラキラさせて  
明るく笑いました。

スマイレの花が大好きな、

苦しいときでも暗い顔を見せない人。

重い筋肉の病気だった息子さんを亡くしてから

何年もお会いしていませんが

お元気でしょうか。

生きる、新しい道は

見つかりましたか。

春浅い日だまりに見つけたスマイレは

密やかだけれど

しっかりとしたやさしさを投げかけていました。

## とんとり

編集日記

先日、新聞に「私の好きな都市」というアンケート記事がありました。そこでは、都市をより魅力的にしていくためには「街並みなどの都市景観を整える」「緑や水のゆたかな環境を整える」「伝統的な祭りなどを発展させ、歴史遺産を生かす」などの意見が述べられ、その方法として「電線地中化」「交通施設やゴミ処理施設などの基盤整備」等、行政にはハード面での提案が。また、「マナーを守る社会性を育てる」「各自が美意識の重要さに気づくこと」など、市民に対するソフト面での注文も示されていました。魅力あるまちづくりを進める川越。アンケートの結果では全国中規模都市中10位でした。

表紙の写真 (田谷せき・宮元町)



## TV

### わが街川越 番組ガイド

- テレビ埼玉 火曜日 午後5時30分～・午後10時15分～
- 川越ケーブルテレビ 月～金曜日 午前11時20分～・午後4時20分～  
午後7時20分～・午後10時20分～  
土・日曜日 午前11時20分～・午後5時20分～  
午後7時20分～・午後10時20分～

■一部変更になることがあります。あらかじめご了承ください。



普通救命講習会の様子

#### 蔵造りの魅力

明治26年の川越大火を教訓に川越商人たちが店舗に採用した蔵造り。黒漆喰の壁、観音扉のついた窓、棧瓦葺きの屋根などの特徴は、火に強いだけでなく、しっかりとした独特の雰囲気醸しています。

#### 川越の伝説

川越にはたくさんの伝説が残っています。それらをアニメーションで紹介するシリーズです。今回は、小仙波町2丁目に名前が残る「琵琶橋」と笠幡の「キツネに化かされたはなし」をお届けします。

#### 救急車が来るまでに

「あなたの適切な行動が、尊い命を救う」をテーマに、川越地区消防組合が行う普通救命講習会の模様を紹介します。もしものときに備え、救命に必要な人工呼吸や心臓マッサージなどを学びます。

#### テレビ埼玉 (38ch)

3.12(火)	蔵造りの魅力
3.19(火)	川越の伝説
3.26(火)	川越の伝説

#### 川越ケーブルテレビ (15ch)

3.11(月)～	気ままに川越小さな旅52
3.18(月)～	救急車が来るまでに
3.25(月)～	救急車が来るまでに